

臨時收據 Temporary Receipt

日期 Date: 11/27/2019	臨時收據編號 Temp Receipt No: TR2019 - 115	
•	捐款方式 Donation Method:	□ 現金 Cash
		□ 支票 Cheque
捐款者編號 Donor no.: 2000001107		☑ 銀行直接存款 Bank deposit
地址 Address:		
	捐款金額 Donation	amount: MOP 24,760.00

奧比斯感謝 閣下慷慨的支持·協助我們籌募經費開展各項防治失明計劃。透過傳授眼科醫療技術、培訓醫護人員及推行衛生教育服務·我們全力加強醫護人員預防和治療眼疾的能力·目標是消除所有可避免的盲疾。

我們將盡快把正式收據郵寄予 閣下。請繼續支持奧比斯·讓我們把光明的希望帶給世界各地有需要的人。多謝!

Orbis thanks for your generous support. Your kindness will empower Orbis to provide the much needed treatment and eye surgery skills that are bringing new hope to thousands of blind people worldwide. Your support will also enable us to bring our dream of a world free from preventable blindness one small, but significant step closer.

The official receipt of your donation will be issued and sent to you shortly. We look forward to your continued support. Thank you very much.

Sincerely,



Mary Lau
Orbis Macau Chairperson of Executive Committee
劉慧思 – 澳門奧比斯理事會主席